Zeitschrift: Die Schweiz : schweizerische illustrierte Zeitschrift

Band: 8 (1904)

Artikel: Wanderlied

Autor: Schaffner, Jakob

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-573186

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 17.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Lugus zu treiben, die nach Meiners (Briefe über die Schweiz, 1791, T. I, Brief 6) übrigens nicht so streng waren und natürlich auch umgangen wurden: "Man trägt also zum Beispiel unter dem Titel von Siegelringen kostdoare Steine, an die man an einem am wenigsten in die Augen fallenden Orteinen saft ganz unsichtbaren Ginichnitt hat machen lassen auch in Bern machte Casanova, troz des kurzen Ausenthaltes, Bekanntschaften, meist literarischer Natur, wie es ja die damalige Wode mit sich brachte, derlei berühmten Literaten eine Ausswartung zu machen. So besichte er einen Gerrn Schmidt und Hern. Wit dem Hern Felix ist jedenfalls Fortunatus de Felice gemeint, ein Buchdrucker und Literator, 1723 zu Kom geboren, der bei den Jesuiten in Kom studierte, ein Lehramt an der Universität zu Reapel bekleidete und dann nach Bern kan, wo er zur resormierten Kirche übertrat und von 1758—62 eine literarische Zeitschrift in lateinischer Sprache herausgad. Später war er in Averdon Buchdrucker, wo er auch 1789 starb.

Nach einem nicht allzulangen Aufenthalt in Bern entschloß fich Cafanova, nach Roche zu geben, um dort einen Berühmtern, Allbrecht von Haller, aufzusuchen. Im Jahr 1753 im Ruf einer ausgezeichneten Gelehrsamkeit aus Göttingen ins Baterland zurückgekehrt, bekleibete der berühmte Arzt, Botaniker und Dichter auch wichtige Staatsämter. Zuerft zum Ammann gewählt, hatte er um 1760 die Direktorstelle der Salzbergwerke in Ber und Atigle inne, ohne dadurch seiner wissenschaftlichen Tätigkeit entfremdet zu werden. Er war indessen 1760 schon zum dritten Mal und zwar mit einer jenaischen Professorstochter verheiratet. und nicht erst zum zweiten Mal, wie Casanova berichtet. Die Gespräche des berühmten Gesehrten, die wohl von ziemlich hausbackener Nüchternheit sind, werfen immerhin ein hübsches Licht auf Haller und fein Berhältnis zur übrigen Literatur. war auf Rouffeau und Voltaire nicht besonders gut zu sprechen, was dem lettern auch durch Cafanova mitgeteilt worden fein dürfte, als der Benetianer bei Boltaire auf Befuch weilte. Darauf dürfte fich wohl jene Stelle in den Oeuvres de Voltaire (Gotha, 1759 LX p. 81) beziehen: «Un étranger se présente chez M. de Voltaire et lui raconte qu'il a vu à Berne M. de Haller. M. de Voltaire le félicite sur le bonheur qu'il a eu de voir un grand homme. Vous m'étonnez, dit l'étranger, M. de Haller ne parle certainement pas de vous de la même manière. Eh bien, répliqua M. de Voltaire, il est possible que nous nous trompions tous deux!» Wir muffen wohl an= nehmen, daß der Fremde Casanova war, und wenn auch Grimm einen "Engländer" als Gewährsmann angibt, so muß man auch wiffen, daß damals jeder Fremde, der fich fo durch Die Welt trieb, typisch für einen Engländer galt. Die weitern

Gespräche Hallers mit Casanova beziehen sich auf die Gelehrtenwelt, wo besonders Boerhave, der Lehrer Hallers, gelobt und
dessen Reichtum auf seine Kenntnis der Alchimie zurückgeführt
wird, mit der sich nach den Angaden des Benetianers auch
Haller beschäftigt hat. Die Berbindung Hallers mit den namhastesten italienischen Botanisern wie Morgagni und Ponteden,
die beide in Padua lehrten und deren Berhältnis zu Haller Casanova erwähnt, beruht darauf, daß Haller Mitglied verschiedener italienischer Asaler spendet, wollen wir weniger zuschiedenen, da kaum die "Alpen", ihr historisches Berdienst abgerechnet, von besonderer Anschallichseit zeugen. Die Freundichaft Hallers und des Abenteurers scheint eine andauernde gewesen zu sein, die sich in einen Brieswechsel erstreckte. Bo
mögen die Briese Casanovas an Haller sein?

Auf dem Weg zu Saller hatte Cafanova noch in Murten den Doktor Herrenschwand besucht, der dort ansätzig war und ihm das Schlachtseld nebst der Beinhauskapelle zeigte. Als am 3. Märg 1798 frangösische Truppen Murten besetzen, gerftorten sie bas Beinhaus; an seine Stelle kam 1822 ein Dbelist. Cafanova, den Unftaten, der feine Rerven ftets mit neuen Sensationen versorgen mußte, jog es aber weiter, ju einem noch Berühmtern als Haller, zu dem Allerweltsoratel, dem Philosophen von Fernen. Schon auf dem Weg dahin ift alles erfüllt von dem Fürften aller Schriftsteller, der wie fein zweiter seinen Stand auf eine nie gesehene und gefürchtete Höhe erhoben hatte und der Ahnherr der jechsten Weltmacht geworben war. Alle Welt gibt Cajanova Empfehlungsbriefe an Voltaire mit, dessen Freunde er schon in Lausanne kennen lernt, so Frau von Gentil-Langalerie. Diese Dame war dem Dichter ein Grfat für die schmerzlich vermißten Barifer Theater= helbinnen, wie er felbst 1759 nach Baris schreibt: «Nous allons jouer des pièces de théâtre dans ma retraite de Lausanne, où je passe mes hivers; je me vanterai à Madame la Marquise de Gentil qui est une des nos actrices etc.» (f. B. LXI p. 122). Auch mit Engländern, die hier ihrem Kosmopolitismus frönten und im Englandern, die hier ihrem Kosmopolitismus fronten und im Ausland die schrecklichten Streiche aussiührten, hier aber auch zu Voltaire pilgerten, traf in Lausanne Casanova zussammen. Giner von ihnen war ein Herzog von Nosdurn, der das Jahr darauf Winckelmann in Berzweiflung brachte (s. Winckelmanns Briefe II 162); ein anderer hieß For, der aber nicht, wie der Benetianer glaubt, der berühmte Staatsmann sein kann, der erft 1749 geboren wurde und also auch damals noch nicht über Awanzia sein kounte. Unter diesen Enaländern auf es über Zwanzig fein konnte. Unter biesen Engländern gab es natürlich reiche Dummköpfe, die Casanova eine willkommene Ausbeutung beim Spiel gaben.

(Fortfetung folgt).

Manderlied

Es treiben die Wolken vom Westen herauf, Schwanger von Meeresschauern.
Der Sturm jagt die alten Eulen zuhauf
In des Turmes zerrissen Manern.
Und ich schnüre mein Bündel, schuhu, schuhu,
Und strebe dem tosenden Meere zu.
Ihr Eulen, stöhnet um andre!
Juchhe, juchheißa! Ich wandre.

Es zirpt uns die Grille am Straßenrain. Der sink auf schwankenden Alesten Puddelt und schnäbelt im Sonnenschein Und gibt uns sein Liedchen zum besten. Wir sehnen vorüber, kiwitt, kiwitt, Ein Jauchzen, ein kliegen ist unser Schritt. Klein Vöglein, singe du andern! Juchhe, juchheißa! Wir wandern.

Die Schnecke schleppt sich mit ihrem Haus; Der Caubfrosch beglott sie verlegen. Das Veilchen grüßt aus dem Grase heraus Dem Wandrer freundlich entgegen. Du zottige Hummel, suwum, suwum, Komm mit um den ganzen Erdball herum! Süß Veilchen, duste du andern! Juchhe, juchheißa! Wir wandern.

Was weint das Mägdlein die Angen sich rot? Will schier vor Jammer zergehen? So singe und tänzle doch! Schwerenot, Und gibt's denn kein Wiedersehen? Den Kuß noch, den letzten. — Sei lieb! Sei gut! Mich reißt es weiter mit trunknem Mut. Und schau dich nicht um nach andern! Leb wohl! Leb wohl! Ich muß wandern.

Jakob Schaffner, Bafel.

